

## End User License Agreement

By installing, copying, or otherwise using Rhinoceros, you agree to be bound by the terms of the following END USER LICENSE AGREEMENT (EULA).

If you do not agree to the terms of this EULA, do not install or use Rhinoceros; you may, however, return it to your place of purchase for a full refund.

This Robert McNeel & Associates EULA is a legal agreement between you (either an individual or a single entity) and Robert McNeel & Associates for Rhinoceros, which includes computer software and may include associated media, printed materials, and 'online' or electronic documentation.

Rhinoceros (Rhino) is owned by TLM, Inc. d.b.a. Robert McNeel & Associates. Rhinoceros is protected by copyright laws and international copyright treaties, as well as other intellectual property laws and treaties. Rhinoceros is licensed, not sold.

Robert McNeel & Associates grants you the non-exclusive license to use the Software so long as the number of simultaneous users does not exceed the number of licenses you own. You may install the License in exactly one of the following ways. A: on stand-alone computers under your control. B: in the Zoo running on a computer under your control. You may grant access to the Zoo from computers not under your control. If you run the Software on a server, the number of simultaneous users must not exceed the number of licenses you own. Unless otherwise noted on your license key, all licenses are single (1) user licenses. Educational Lab and Not For Resale Lab licenses are thirty (30) user licenses. Single-user Educational licenses are non-transferrable, and may not be used in the Zoo.

Use the Zoo to manage floating licenses. Visit [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) for details.

You must treat this Software just like a book or any other copyrighted material (e.g., recordings or film). You may make archival copies of the Software. You may not distribute any portion of the Software or materials accompanying the Software.

License validation may be required on each computer after installation.

Educational, Educational Lab, Not For Resale, and Not For Resale Lab licenses are not transferable.

Robert McNeel & Associates makes no warranty, including but not limited to any implied warranties of merchantability or fitness for a particular purpose, regarding the Software or accompanying materials. The Software and accompanying materials are provided solely on an as-is basis.

In no event shall Robert McNeel & Associates be liable for any special, collateral, incidental, or consequential damages in connection with or arising out of the purchase or use of the Software and accompanying materials.

This product may send anonymous usage information. To opt out of anonymous reporting, consult your product documentation.

#### APPLICABLE LAW

- a. If you acquired the software in the United States and are not a State or Federal Agency, Washington state law governs the interpretation of this agreement and applies to claims for breach of it, regardless of conflict of laws principles. The laws of the state where you live govern all other claims, including claims under state consumer protection laws, unfair competition laws, and in tort.
- b. Outside the United States. If you acquired the software in any other country, the laws of that country apply.
- c. If you are a State Agency in the United States, the laws of your State govern the interpretation of this agreement.
- d. If you are a United States Federal Agency, United States Federal law governs the interpretation of this agreement.

## Contrato de licencia para el usuario final

Al instalar, copiar o usar Rhinoceros, se compromete a cumplir los términos del siguiente CONTRATO DE LICENCIA PARA EL USUARIO FINAL (CLUF).

Si no está de acuerdo con los términos de este CLUF, no instale ni utilice Rhinoceros; sin embargo, puede devolverlo donde lo adquirió con derecho a un reembolso completo.

Este CLUF de Robert McNeel & Associates es un contrato legal entre Ud. (ya sea una persona física o una entidad jurídica) y Robert McNeel & Associates para Rhinoceros, que incluye el programa y puede incluir también otros medios asociados, como material impreso y documentación "en línea" o electrónica.

Rhinoceros (Rhino) es propiedad de TLM, Inc. bajo el nombre comercial de Robert McNeel & Associates. Rhinoceros está protegido por las leyes y los tratados internacionales en materia de derechos de autor, así como por otras leyes y tratados sobre propiedad intelectual.

Rhinoceros se concede en licencia, no es una venta.

Robert McNeel & Associates le concede una licencia no exclusiva para utilizar el Programa siempre que el número de usuarios simultáneos no supere el número de licencias que posea. Puede instalar la licencia de una de las siguientes maneras: A) En equipos independientes que estén bajo su control. B) En el Zoo instalado en un equipo que esté bajo su control. Puede conceder acceso al Zoo desde equipos que no estén bajo su control. Si ejecuta el Programa en un servidor, el número de usuarios simultáneos no debe superar el número de licencias que posea. A menos que se especifique lo contrario en el código de licencia, todas las licencias son monopuesto (1 usuario). Las licencias Lab Educacional y Not For Resale Lab son licencias para treinta (30) usuarios. Las licencias educacionales monopuesto no son transferibles y no pueden utilizarse con el Zoo.

Utilice el Zoo para gestionar licencias flotantes. Visite [www.rhino3d.com/zoo.htm](http://www.rhino3d.com/zoo.htm) para obtener más información.

Este Programa debe ser tratado como un libro o cualquier otro material con derechos de autor (por ejemplo, grabaciones o películas). Se permite hacer copias de seguridad del programa. No está permitida la distribución de ninguna parte del programa ni de los materiales que lo acompañan.

Puede ser necesario realizar la validación de la licencia en cada equipo después de la instalación.

Las licencias Educacional, Lab Educacional, Not For Resale y Not For Resale Lab no son transferibles.

Robert McNeel & Associates no proporciona ninguna garantía acerca del programa, incluyendo pero no limitándose, las garantías implícitas de comercialización o adecuación a un propósito

en particular. El programa y los materiales que lo acompañan se proporcionan "como están".

En ningún caso Robert McNeel & Associates se hará responsable de los daños especiales, colaterales, incidentales o accidentales en relación a, o como resultado de la compra o el uso del programa y de los materiales que lo acompañan.

Este producto puede enviar información de uso anónima. Para excluirse del envío de información anónima, consulte la documentación del producto.

#### LEY APPLICABLE

- a. Si usted adquirió este programa en los Estados Unidos y no es un organismo gubernamental ni federal, la interpretación de este contrato se rige por la legislación del estado de Washington y se aplica a las reclamaciones relacionadas con su incumplimiento, con independencia de los conflictos de los principios legales. El resto de las reclamaciones, incluidas las relacionadas con la legislación de protección del consumidor, la legislación en materia de competencia desleal o responsabilidad por culpa extracontractual, se regirán por la legislación del estado de residencia.
- b. Fuera de los Estados Unidos. Si adquirió el programa en otro país, se aplicará la legislación de ese país.
- c. Si usted es un organismo gubernamental de los Estados Unidos, la interpretación de este contrato se regirá por la legislación de su estado.
- d. Si usted es un organismo federal de los Estados Unidos, la interpretación de este contrato se regirá por la legislación federal de los Estados Unidos.

## Contrat de licence de l'utilisateur final

En installant, en copiant ou en utilisant Rhinoceros, vous acceptez les conditions du CONTRAT DE LICENCE D'UTILISATEUR FINAL, dorénavant le CONTRAT, suivant.

Si vous n'acceptez pas les termes de ce Contrat n'installez pas ou n'utilisez pas Rhinoceros ; vous pouvez dans tous les cas le rendre dans le lieu d'achat pour obtenir un remboursement intégral.

Ce Contrat de Robert McNeel & Associates est un contrat légal entre vous (personne physique ou personne juridique) et Robert McNeel & Associates concernant le programme Rhinoceros qui inclut le logiciel informatique et tout moyen annexe, matériel imprimé et documentation électronique ou en ligne.

Rhinoceros (Rhino) est propriété de TLM, Inc. agissant sous la dénomination commerciale Robert McNeel & Associates. Rhinoceros est protégé par les lois et les traités internationaux sur les droits d'auteur, ainsi que toutes autres lois et traités sur la propriété intellectuelle. Rhinoceros est fourni avec une licence, il n'est pas vendu.

Robert McNeel & Associates vous concède une licence non-exclusive pour utiliser le logiciel à condition que le nombre d'utilisateurs simultanés ne dépasse pas le nombre de licences que vous possédez. La licence peut être installée en utilisant une (et une seule) des options suivantes : A : sur des ordinateurs individuels sous votre contrôle. B : dans le Zoo installé sur un ordinateur sous votre contrôle. Vous pouvez autoriser l'accès au Zoo à partir d'ordinateurs qui ne sont pas sous votre contrôle. Si vous exécutez le logiciel sur un serveur, le nombre d'utilisateurs simultanés ne doit pas dépasser le nombre de licences que vous possédez. Sauf mention contraire sur votre clé de licence, toutes les licences sont des licences mono-utilisateur (1). Les licences Lab Éducation et Interdite à la revente sont des licences pour 30 (trente) utilisateurs. Les licences éducation pour un seul utilisateur ne sont pas transmissibles et ne doivent pas être utilisées dans le Zoo.

Utilisez le Zoo pour gérer les licences flottantes. Visitez [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) pour plus d'informations.

Vous devez considérer ce logiciel comme un livre ou tout autre matériel protégé par des droits d'auteur (enregistrements, films, etc.). Vous pouvez faire des copies de sécurité du logiciel. Vous ne pouvez distribuer aucune partie du logiciel ou du matériel annexe.

Une validation de la licence peut être demandée sur chaque ordinateur après l'installation.

Les licences suivantes ne sont pas transmissibles : éducation, lab éducation, interdite à la revente (NFR) et lab interdite à la revente.

En ce qui concerne le logiciel et les matériels annexes, Robert McNeel & Associates n'offre pas de garanties, y compris, mais non exclusivement, toute garantie de commercialisation ou d'adéquation à un certain objectif. Le logiciel et les matériels annexes sont fournis en l'état.

En aucun cas, Robert McNeel & Associates ne peut être tenu responsable des dommages spéciaux, collatéraux, fortuits ou conséquents en rapport soit avec l'achat soit avec l'utilisation du logiciel et des matériaux annexes.

Ce produit peut envoyer des informations anonymes sur l'utilisation. Pour vous retirer de ce rapport anonyme, consultez la documentation du produit.

#### LOI APPLICABLE

- a. Si vous avez acquis le logiciel aux États-Unis, et si vous n'êtes pas une société d'État ou fédérale, la loi de l'État de Washington régit l'interprétation de ce contrat et s'applique aux réclamations pour rupture du contrat, quel que soit le conflit de principes de droits. Les lois de l'État où vous résidez régissent toutes les autres réclamations, y compris les réclamations dans le cadre des lois de protection des consommateurs ou sur la concurrence déloyale, ainsi que les cas de responsabilité civile délictuelle.
- b. En-dehors des États-Unis. Si vous avez acquis l'Application dans un autre pays, les lois de ce pays s'appliquent.
- c. Si vous êtes une société d'État aux États-Unis, les lois de votre État régissent l'interprétation de ce contrat.
- d. Si vous êtes une agence fédérale des États-Unis, la loi fédérale régit l'interprétation de ce contrat.

## Endbenutzer-Lizenzvertrag

Indem Sie Rhinoceros installieren, kopieren oder anderweitig verwenden, erklären Sie sich einverstanden, durch die Bestimmungen dieses ENDBENUTZER-LIZENZVERTRAGS (EULA) gebunden zu sein.

Falls Sie den Bestimmungen dieses EULA nicht zustimmen, sind Sie nicht berechtigt, Rhinoceros zu installieren oder zu verwenden. Sie können die Software jedoch gegen Rückerstattung des Kaufpreises Ihrem Händler zurückgeben.

Dieser EULA von Robert McNeel & Associates ist ein rechtsgültiger Vertrag zwischen Ihnen (entweder als natürlicher oder juristischer Person) und Robert McNeel & Associates für Rhinoceros. Das Softwareprodukt umfasst Software sowie möglicherweise dazugehörige Medien, gedruckte Materialien und online oder elektronische Dokumentation.

Rhinoceros (Rhino) ist Eigentum von TLM, Inc., geschäftlich bekannt als Robert McNeel & Associates. Rhinoceros ist durch Urheberrechtsgesetze und internationale Urheberrechtsbestimmungen sowie durch andere Gesetze und Vereinbarungen über geistiges Eigentum geschützt. Rhinoceros wird lizenziert, nicht verkauft.

Robert McNeel & Associates gewährt Ihnen ein nicht ausschließliches Nutzungsrecht zur Benutzung der Software, so lange die Anzahl der Nutzer, die zeitgleich die Software benutzen, nicht die Anzahl der erworbenen Lizenzen überschreitet. Die Lizenz darf auf genau eine der folgenden Arten installiert werden. A: auf Einzelplatzsystemen, die sich unter Ihrer Kontrolle befinden. B: im Lizenzmanager Zoo, der auf einem sich unter Ihrer Kontrolle befindlichen Computer ausgeführt wird. Sie dürfen Zugriff auf den Zoo von Computern aus gewähren, die sich nicht unter Ihrer Kontrolle befinden. Wenn die Software auf einem Server ausgeführt wird, darf die Anzahl der Nutzer, die zeitgleich die Software benutzen, die Anzahl der sich in Ihrem Besitz befindlichen Lizenzen nicht überschreiten. Sofern nicht anders auf Ihrem Lizenzcode vermerkt, handelt es sich bei allen Lizenzen um Einzelplatzlizenzen (1 Anwender). Bei Schul-Lab-Lizenzen und Not-For-Resale-Lab-Lizenzen handelt es sich um Benutzerlizenzen für dreißig (30) Anwender. Einzelplatz-Studentenlizenzen sind nicht übertragbar und können nicht mit dem Lizenzmanager Zoo verwendet werden.

Verwenden Sie den Zoo zur Verwaltung von schwebenden Lizenzen. Weitere Details finden Sie auf [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo).

Sie sind verpflichtet, diese Software wie ein Buch oder jedes andere durch das Urheberrechtsgesetz geschützte Material zu behandeln (z.B. Aufzeichnungen oder Filme). Sie sind berechtigt, Archiv- Kopien der Software zu machen. Sie sind nicht berechtigt, Teile der Software oder beiliegender Materialien zu verbreiten.

Eine Lizenzbestätigung könnte nach der Installation auf jedem Computer erforderlich sein.

Schullizenzen, Schul-Lab-Lizenzen, Not-For-Resale (Nicht zum Verkauf bestimmt) und Not-For-Resale-Lab-Lizenzen sind nicht übertragbar.

Robert McNeel & Associates übernimmt keine Gewährleistung, einschließlich, aber nicht beschränkt auf konkludente Gewährleistungen der Handelsüblichkeit oder der Eignung für einen bestimmten Zweck. Das Softwareprodukt und die beiliegende Dokumentation wird Ihnen "so wie sie ist" zur Verfügung gestellt.

Robert McNeel & Associates lehnt jede Haftung für besondere, Kollateral-, Zufalls- oder Folgeschäden ab, die mit dem Kauf oder der Benutzung der Software und beiliegender Dokumentation verbunden sind.

Dieses Produkt könnte anonyme Informationen senden. Um das Senden anonymer Berichte zu deaktivieren, beachten Sie die Produktdokumentation.

#### ANWENDBARES RECHT

- a. Wenn Sie die Software in den USA erhalten haben und Sie kein Staat oder Bundesbehörde sind, ist für diesen Vertrag und Ansprüche aufgrund von Vertragsverletzungen das Recht des Bundesstaates Washington maßgeblich, ungeachtet der Grundsätze zu Gesetzeskonflikten. Für alle anderen Ansprüche, einschließlich Ansprüche wegen des Verstoßes gegen Verbraucherschutzgesetze, Gesetze gegen unlauteren Wettbewerb und Deliktsansprüche, gilt das Recht des Bundesstaates, in dem Sie leben.
- b. Außerhalb der USA. Wenn Sie die Anwendung in einem anderen Land erhalten haben, gelten die Gesetze des jeweiligen Landes.
- c. Wenn Sie ein US-amerikanisches staatliches Amt sind, regeln die Gesetze Ihres Landes die Auslegung dieses Vertrags.
- d. Wenn Sie eine US-amerikanische Bundesbehörde sind, regelt das US-amerikanische Bundesgesetz die Auslegung dieses Vertrags.

## Contratto di licenza d'uso per utenti finali

L'installazione, la copia o qualsiasi altra modalità d'utilizzo di Rhinoceros implicano l'accettazione da parte dell'utente dei termini del presente CONTRATTO DI LICENZA D'USO (EULA).

Se l'utente non accetta i termini del presente EULA, non potrà né installare né utilizzare Rhinoceros. È facoltà dell'utente restituire il prodotto al fornitore e richiederne il rimborso completo del costo.

Il presente CONTRATTO DI LICENZA D'USO di Robert McNeel & Associates costituisce un contratto legale tra l'utente (persona fisica o entità giuridica) e Robert McNeel & Associates in merito a Rhinoceros, costituito da software per computer ed eventuali supporti relativi, materiale cartaceo e documentazione 'in linea' o elettronica.

Rhinoceros (Rhino) è proprietà di TLM, Inc. d.b.a. Robert McNeel & Associates. Rhinoceros è protetto dalle leggi e dai trattati internazionali sul copyright e diritti d'autore, così come dalle leggi e trattati in materia di proprietà intellettuale. Rhinoceros viene concesso in licenza, non viene venduto.

Robert McNeel & Associates concede una licenza non esclusiva per l'utilizzo del software, a condizione che il numero di utenti simultanei non superi il numero di licenze possedute. La licenza si può installare secondo una delle modalità riportate di seguito. A: su qualsiasi computer autonomo che sia sotto il Vostro controllo. B: nello Zoo, installato su un computer che sia sotto il Vostro controllo. È possibile garantire l'accesso allo Zoo da computer che non si trovano sotto il Vostro controllo. Se il software viene eseguito su un server, il numero di utenti simultanei non deve superare il numero di licenze possedute. Se non diversamente specificato dal codice di licenza, tutte le licenze sono licenze per singolo utente (1). Le licenze lab educational (per aula didattica) e le licenze lab "Not For Resale" (con divieto di rivendita) sono licenze per trenta (30) utenti. Le licenze educational a singolo utente non sono trasferibili e non si possono usare con lo Zoo.

Si usi lo Zoo per la gestione delle licenze floating (mobili). Si visiti [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) per maggiori dettagli.

L'utente deve considerare questo software come se si trattasse di un libro o di un qualsiasi altro materiale protetto da copyright e diritti d'autore (per esempio, registrazioni o film). All'utente è concessa la realizzazione di copie del software a scopo di archiviazione. All'utente non è concessa la distribuzione di porzioni del software o materiale a corredo.

Dopo l'installazione, può essere necessario eseguire la convalida della licenza su ciascun computer.

Le licenze educational, lab educational (per aula didattica), Not For Resale (con divieto di rivendita) e lab Not For Resale non sono trasferibili.

È espressamente esclusa qualsivoglia garanzia sul software e sui materiali a corredo a carico di Robert McNeel & Associates, comprendendo, ma senza limitarsi a questa, qualsiasi garanzia implicita di commerciabilità e idoneità per scopi particolari. Il software ed il materiale a corredo sono forniti esclusivamente "as is", ovvero "nello stato in cui si trovano".

In nessun caso Robert McNeel & Associates sarà responsabile per qualsiasi danno speciale, collaterale, incidentale o consequenziale in relazione a o derivante dall'acquisto o dall'uso del software e del materiale a corredo.

Questo prodotto può inviare informazioni anonime sull'utilizzo. Per l'esclusione dall'invio di informazioni anonime, consultare la documentazione del prodotto.

#### LEGGE APPLICABILE

- a. Qualora il software sia stato acquistato negli Stati Uniti ed il licenziatario non sia né un'agenzia statale né un'agenzia federale, il presente contratto è disciplinato e interpretato esclusivamente in base alla legge dello Stato di Washington e tale legge si applica ai reclami aventi ad oggetto gli inadempimenti contrattuali, indipendentemente dai principi in materia di conflitto di legge. Tutti gli altri reclami, inclusi quelli aventi ad oggetto inadempimenti della normativa a tutela dei consumatori, inadempimenti delle norme in materia di concorrenza sleale e l'illecito civile, saranno disciplinati dalla legge dello Stato di residenza del licenziatario.
- b. Al di fuori degli Stati Uniti. Qualora il licenziatario abbia acquistato il software in qualsiasi altro paese, il presente contratto è disciplinato dalla legge di tale paese.
- c. Qualora il licenziatario sia un'agenzia statale degli Stati Uniti, il presente contratto è disciplinato dalla legge del proprio stato.
- d. Qualora il licenziatario sia un'agenzia federale degli Stati Uniti, il presente contratto è disciplinato dalla Legge federale degli Stati Uniti.

## Licenční smlouva s koncovým uživatelem

Instalací, kopírováním či jiným užitím programu Rhinoceros vyjadřujete souhlas s podmínkami LICENČNÍ SMLOUVY S KONCOVÝM UŽIVATELEM (EULA) a tím jste jimi vázáni.

Nesouhlasíte-li s podmínkami v LICENČNÍ SMLOUVĚ S KONCOVÝM UŽIVATELEM, neinstalujte a nepoužívejte Rhinoceros; můžete jej ale oproti plné nahradě vrátit na místo nabytí.

Tato smlouva s koncovým uživatelem je právoplatnou smlouvou mezi vámi (fyzickou nebo právnickou osobou) a společností Robert McNeel & Associates o užití programu Rhinoceros, která zahrnuje počítačový software a může zahrnovat i přidružená média, tištěné materiály a on-line nebo elektronickou dokumentaci.

Rhinoceros (Rhino ) vlastní TLM, Inc. podnikající jako Robert McNeel & Associates. Rhinoceros je chráněn autorskými zákony a mezinárodními úmluvami o autorských právech, stejně jako dalšími zákony a úmluvami o duševním vlastnictví. Rhinoceros je licencován, nikoliv prodáván.

Robert McNeel & Associates vám uděluje neexkluzivní licenci pro použití Software, pokud počet současných uživatelů nepřekročí počet vámi vlastněných licencí. Licenci můžete nainstalovat pouze jedním z následujících způsobů. A: na samostatné počítače, které jsou pod vaší kontrolou. B: do Zoo, běžícího na počítači pod vaší kontrolou. K Zoo můžete udělit přístup z počítačů, které nejsou pod vaší kontrolou. Pokud spustíte Software na serveru, nesmí počet současných uživatelů překročit počet vámi vlastněných licencí. Pokud není v licenčním klíči stanoveno jinak, všechny licence jsou jednouživatelské (1) licence. Licence Educational Lab a Not For Resale Lab jsou licence pro tříctet (30) uživatelů. Jednouživatelské školní licence jsou nepřenosné a nelze je použít v Zoo.

Pro správu plovoucích licencí používejte Zoo. Navštivte [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) pro podrobnosti.

S tímto Software musíte zacházet podobně jako s knihou nebo s jakýmkoliv jiným autorským chráněným materiélem (např. hudební nahrávky nebo filmy). Smíte si pořídit záložní kopii Software. Nesmíte šířit žádnou část tohoto Software nebo materiály Software doprovázející.

Po instalaci může být na každém počítači vyžadováno ověření licence.

Licence Educational, Educational Lab, Not For Resale a Not For Resale Lab jsou nepřenosné.

Společnost Robert McNeel & Associates Associates neposkytuje žádné záruky, včetně, ale nikoliv výhradně jakýchkoliv vyplývajících záruk obchodovatelnosti nebo vhodnosti pro určitý účel, což se vztahuje na Software nebo doprovodné materiály. Software a doprovodné materiály

jsou poskytovány pouze ve formě "tak jak jsou". Software a doprovodné materiály jsou poskytovány pouze ve formě "tak jak jsou".

Společnost Robert McNeel & Associates není v žádném případě odpovědná za jakékoliv zvláštní, nahodilé, nepřímé nebo následné škody vztahující se k použití nebo způsobené použitím Software a doprovodných materiálů.

Tento produkt může odesílat anonymní statistiky o používání. S rozhodnutím o povolení anonymních statistik vám pomůže dokumentace k produktu.

#### ROZHODNÉ PRÁVO

- a. Pokud jste software získali ve Spojených státech a je stejný státní nebo federální orgán, spadá interpretace této smlouvy do pravomoci státu Washington, který zároveň řeší nároky na její porušení, bez ohledu na principy konfliktů práva. Ostatní nároky, včetně nároků uplatňovaných na základě státní právní úpravy ochrany spotřebitele, nekalé soutěže a občanskoprávních deliktů, se řídí zákony státu, ve kterém žijete.
- b. Mimo Spojené státy. Pokud jste aplikaci získali v jiné zemi, použijí se zákony této země
- c. Jste-li státní orgán ve Spojených státech, spadá interpretace této smlouvy do pravomoci vašeho státu.
- d. Jste-li federální orgán ve Spojených státech, spadá interpretace této smlouvy pod federální zákony Spojených států.

## **Umowa Licencyjna Dla Użytkownika Końcowego**

Instalując, kopując lub inaczej używając Rhinoceros, wyrażasz zgodę na zobowiązania wynikające z warunków niniejszej UMOwy LICENCYJNEj DLA UŻYTKOWNIKA KOŃCOWEGO (EULA).

Jeśli nie zgadzasz się z postanowieniami niniejszej EULA, nie instaluj ani nie używaj Rhinoceros; możesz jednakże zwrócić program do miejsca zakupu i uzyskać zwrot kosztów.

Niniejsza EULA firmy Robert McNeel & Associates jest prawnie wiążącą umową pomiędzy Tobą (osobą indywidualną lub inną jednostką organizacyjną) i Robert McNeel & Associates na Rhinoceros, który zawiera oprogramowanie komputerowe i może zawierać związane z nim media, materiały drukowane i dokumentację 'online' lub w formie elektronicznej.

Rhinoceros (Rhino) jest własnością TLM, Inc. d.b.a. Robert McNeel & Associates. Rhinoceros jest chroniony prawami autorskimi i międzynarodowymi umowami dotyczącymi praw autorskich, jak również innymi aktami dotyczącymi własności intelektualnej. Rhinoceros jest licencjonowany, a nie sprzedawany.

Robert McNeel & Associates udziela Ci niewyłącznej licencji do używania Oprogramowania, o ile liczba jednocześnie użytkowników nie przekracza liczby licencji, które posiadasz. Możesz zainstalować Licencje w dokładnie jeden z następujących sposobów. A: na samodzielnych komputerach pod Twoją kontrolą. B: w Zoo działającym na komputerze pod Twoją kontrolą. Możesz udzielać dostępu do Zoo komputerom, które nie są pod Twoją kontrolą. Jeśli uruchamiasz Oprogramowanie na serwerze, liczba jednocześnie użytkowników nie może przekroczyć liczby licencji, które posiadasz. O ile inaczej nie zaznaczono przy Twoim kluczu licencyjnym, wszystkie licencje są licencjami dla pojedynczego (1) użytkownika. Licencje Edukacyjne Lab (Educational Lab) i Nie Do Odsprzedaży Lab (Not For Resale Lab) są licencjami dla (30) użytkowników. Licencje Edukacyjne dla pojedynczego użytkownika są nieprzenoszalne i nie mogą być używane w Zoo.

Używaj Zoo do zarządzania licencjami pływającymi. Odwiedź [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) - aby poznać szczegóły.

Musisz traktować to Oprogramowanie tak jak książkę lub inne materiały chronione prawami autorskimi (np. nagrania lub filmy). Możesz wykonać kopię zapasową Oprogramowania. Nie możesz dystrybuować żadnej części Oprogramowania ani dołączonych materiałów.

Legalizacja licencji może być wymagana na każdym komputerze po instalacji.

Licencje Edukacyjne (Educational), Edukacyjne Lab (Educational Lab), Nie Do Odsprzedaży (Not For Resale), i Nie Do Odsprzedaży Lab (Not For Resale Lab) są nieprzenoszalne.

Robert McNeel & Associates nie daje żadnych rękami lub gwarancji na oprogramowanie lub dołączone materiały, łącznie z (ale nie tylko) wszystkimi gwarancjami domyślnymi

„sprzedawalności” czy przydatności do konkretnego celu. Oprogramowanie i dołączone materiały są oferowane wyłącznie na zasadzie „jak jest”.

W żadnym wypadku Robert McNeel & Associates nie będzie odpowiedzialny za szkody szczególne, pośrednie, przypadkowe lub wynikające, lub powstałe w związku z zakupem lub użytkowaniem Oprogramowania lub dołączonych materiałów.

Niniejszy produkt może wysyłać anonimowe informacje o używaniu. Aby zrezygnować z wysyłania anonimowych raportów, zapoznaj się z dokumentacją produktu.

#### **WŁAŚCIWE PRAWO**

- a. Jeśli nabyłeś oprogramowania w USA i nie jesteś agencją stanową lub federalną, prawo stanu Waszyngton stosuje się do interpretacji niniejszej umowy oraz do roszczeń, wynikających z jej złamania, niezależnie od konfliktu pierwszeństwa praw. Prawo stanu, w którym mieszkasz, stosuje się do wszelkich innych roszczeń, w tym roszczeń ze stanowych praw chroniących konsumentów, praw dotyczących nieuczciwej konkurencji oraz deliktów.
- b. Poza USA. Jeśli nabyłeś oprogramowanie w jakimkolwiek innym kraju, stosuje się prawo tego kraju.
- c. Jeśli jesteś agencją stanową w USA, do interpretacji niniejszej umowy stosuje się prawo Twojego stanu.
- d. Jeśli jesteś agencja federalną USA, do interpretacji niniejszej umowy stosuje się federalne prawo USA.

## エンドユーザー使用許諾契約書

Rhinoceros をインストール、コピー、また他の方法で使用した場合、お客様は下のエンドユーザー使用許諾契約書(以下「EULA」)の諸条件を承諾したことになります。

もし EULA の諸条件に同意されない場合は、Rhinoceros をインストールまたは使用してはなりません。その場合には、本製品を購入店に返品してくだされば、購入金額全額の払い戻しを受けることができます。

Robert McNeil & Associates EULA は、お客様(個人または団体)と Robert McNeil & Associates との間に法律的に有効な合意書として Rhinoceros の使用を制定します。この製品はコンピュータソフトウェアを含みますが、付属のメディア、印刷物、電子または「オンライン」書類をも含む場合があります。

Rhinoceros(Rhino)の所有権は TLM, Inc.(Robert McNeil & Associates で事業経営中)が保持しています。Rhinoceros は米国著作権法および国際著作権条約その他の知的財産法と条約により保護されています。Rhinoceros はライセンスされるものであり、販売されるものではありません。

Robert McNeil & Associates は、本ソフトウェアを同時に使用するユーザーの数がお客様の所有するライセンスの数を超えないことにおいて本ソフトウェアを使用する 非独占的なライセンスを許諾します。ライセンスのインストールは次のどちらかの方法のみで行うことを許可します。A: お客様の管理下にあるスタンド・アロン・コンピュータにインストール。B: お客様の管理下にある1台のコンピュータで実行されているZooにインストール。お客様はZooへのアクセスをお客様の管理下にないコンピュータから行うことを許可できます。サーバーで本ソフトウェアを実行する場合、本ソフトウェアを同時に使用するユーザーの数がお客様の所有するライセンスの数を超えてはなりません。ライセンスキーに記述がない限り、すべてのライセンスは単一 (1) のユーザー ライセンスです。教育ラボラトリ版およびNFR(再販禁止)ラボラトリ版ライセンスは30ユーザー ライセンスです。単一ユーザー 教育用ライセンスの譲渡を禁じます。また、単一ユーザー 教育版ライセンスのZooでの使用はできません。

フローティングライセンスを管理されたい場合は、Zooを使用してください。詳細は [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo)をご覧ください。

このソフトウェアは書籍または録音や録画の製品などその他、著作権で保護された商品と同様に扱わなければなりません。本ソフトウェアの保管のために複製を作成することを許可します。このソフトウェアの全体または一部、あるいはこのソフトウェアの付属資料の全体または一部を頒布することを禁じます。インストール後、各コンピュータでライセンスハーリテーションが必要になる場合もあります。教育版、教育ラボラトリ版、NFR(再販禁止)版、NFR(再販禁止)ラボラトリ版の使用許諾の譲渡を禁じます。

Robert McNeil & Associates はこのソフトウェアとその付属資料に関して、商品性および特定の目的に対する適合性を含む保証、またその他いかなるような保証を、明示たると默示たる

とを問わず一切いたしかねますのでご了承ください。このソフトウェアとその付属資料はそのままで提供するだけになります。

いかなる場合にも Robert McNeil & Associates はこのソフトウェアとその付属資料を買い求めた、あるいは使用することから生じる、あるいはそのことに関する一切の損害の賠償責任を負いかねますのでご了承ください。この製品は匿名の使用情報を送信することがあります。匿名の報告をされたくない場合は、製品のドキュメンテーションをご覧ください。

#### 準拠法

- a. お客様が本ソフトウェアをアメリカ合衆国内で入手されされ、州または連邦政府関係機関( State or Federal Agency。下の c,d を参照)でない場合、抵触法に関わらず、本ライセンス条項の解釈および契約違反への主張は、アメリカ合衆国ワシントン州法に準拠するものとします。消費者保護法、公正取引法、および違法行為を含みますがこれに限定されない他の主張については、お客様が所在する地域の法律に準拠します。
- b. アメリカ合衆国以外お客様が本ソフトウェアをその他の国で入手された場合、本契約は適用される地域法に準拠するものとします。
- c. お客様がアメリカ合衆国の州の機関である場合、本契約の解釈はお客様の州の法律に準拠します。
- d. お客様がアメリカ合衆国の連邦政府関係機関である場合、本契約の解釈はアメリカ合衆国の連邦法に準拠します。

## 최종 사용자 사용권 계약

Rhinoceros 를 설치, 복사 또는 사용함으로써 귀하는 본 최종 사용자 사용권 계약서의 조건에 동의하게 됩니다.

귀하가 본 최종 사용자 사용권 계약서에 동의하지 않을 경우에는, Rhinoceros 를 설치하거나 사용하지 마십시오. 이 경우 귀하는 본 제품을 구입처에 반환하여 그에 따른 전액을 환불 받을 수 있습니다.

이 Robert McNeel & Associates 최종 사용자 사용권 계약서는 귀하(개인 또는 단일 업체)와 Robert McNeel & Associates 간에 Rhinoceros 제품에 대한 법적 동의서이며, 이 Rhinoceros 제품에는 컴퓨터 소프트웨어를 포함하여, 관련 매체, 인쇄물 및 '온라인' 또는 전자 문서가 포함될 수 있습니다.

Rhinoceros (Rhino) 는 Robert McNeel & Associates 의 이름으로 사업을 영위하는 TLM, Inc.의 소유입니다. Rhinoceros 는 저작권법과 국제저작권조약 그리고 기타의 지적재산권법과 조약에 의해 보호됩니다. Rhinoceros 는 판매되는 것이 아니며, 라이선스를 허여하는 것입니다.

Robert McNeel & Associates는 동시 사용자의 수가 귀하가 소유하고 있는 라이선스 개수를 초과하지 않는 한, 본 소프트웨어를 사용하는 비독점적인 사용권을 귀하에게 허여합니다. 귀하는 다음 중 정확하게 한 가지 방법에 따라 라이선스를 설치할 수 있습니다. A: 귀하가 제어하는 독립 실행형 컴퓨터에 라이선스를 설치합니다. B: 귀하가 제어하는 컴퓨터에 실행되는 Zoo에 라이선스를 설치합니다. 귀하가 제어하지 않는 컴퓨터로부터 Zoo에 액세스하는 것을 귀하가 허용할 수 있습니다. 서버에서 본 소프트웨어를 실행하는 경우, 동시 사용자의 수가 귀하가 소유한 라이선스의 개수를 초과해서는 안 됩니다. 라이선스 키에 별도로 표시되어 있지 않다면, 모든 라이선스는 단일 (1) 사용자 라이선스입니다. 교육 실습실용 (Educational Lab) 과 전매 금지 교육 실습실용 (Not For Resale Lab) 라이선스는 서른 (30) 사용자 라이선스입니다. 단일 사용자 교육용(Single-user Educational) 라이선스는 양도 불가이며, Zoo에서 사용하실 수 없습니다.

플로팅 라이선스를 관리하려면 Zoo를 사용하십시오. 자세한 정보는 [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) 를 참조하세요.

귀하는 서적 또는 기타 음반이나 영상물과 같이 저작권의 보호를 받는 대상으로 본 소프트웨어를 취급해야 합니다. 본 소프트웨어의 백업이나 보관 목적으로 사본을 만들 수 있습니다. 귀하는 본 소프트웨어의 전체 또는 일부, 또는 본 소프트웨어의 부속물의 전체 혹은 일부를 무단으로 배포할 수 없습니다.

설치한 후, 각 컴퓨터 상에서 라이선스 유효성 검사가 요구될 수 있습니다.

교육용 라이선스, 교육 실습실용 라이선스, 전매 금지(NFR) 라이선스, 전매 금지 교육 실습실용 라이선스는 타인에게 양도할 수 없습니다.

Robert McNeel & Associates 는 소프트웨어와 그 부속물에 관하여, 상품성 및 특정의 목적에 대한 적합성을 포함하는 경우 또는 그 외 어떠한 경우도, 명시와 묵시에 상관없이 일절 보증하지 않습니다. 본 소프트웨어와 부속물은 현재 상태 그대로 제공됩니다.

어떠한 경우에도 Robert McNeel & Associates 는 본 소프트웨어와 그 부속물의 구입이나, 사용에 의해 특별, 부수적, 우발적, 또는 결과적으로 발생한 피해를 책임지지 않습니다.

이 제품은 익명 사용 정보를 보낼 수 있습니다. 익명 보고를 하지 않으시려면 제품 설명서를 참고하십시오.

## 준거법

- a. 소프트웨어를 미국에서 구입하였고 미국 주 또는 연방 정부 기관이 아닌 경우, 법 조항의 상충 여부에 관계없이 본 계약의 해석은 미국 워싱턴 주법을 따르며 계약 위반에 대한 청구 발생 시에도 미국 워싱턴 주법이 적용됩니다. 소비자 보호법, 불공정거래법 및 기타 불법 행위 관련 법규의 적용을 받는 청구가 발생한 경우 귀하가 거주하고 있는 주의 주법이 적용됩니다.
- b. 미국 외 지역, 다른 국가에서 소프트웨어를 구입한 경우, 해당 국가의 법규가 적용됩니다.
- c. 귀하가 미국 주 정부 기관인 경우, 본 계약의 해석은 해당 주 정부의 주법을 따릅니다.
- d. 귀하가 미국 연방 정부 기관인 경우, 본 계약의 해석은 미국 연방법을 따릅니다.

## 軟體使用授權合約

當您安裝、複製或以任何方式使用 Rhinoceros 時，代表您願意受到以下的軟體使用授權合約 (EULA) 的規範。

如果您不同意此軟體使用授權合約所列出的條款，請勿安裝或使用 Rhinoceros，您可以將它退回至您購買的地方，並獲得全額退款。

此 Robert McNeel & Associates 軟體使用授權合約是您 (個人或單位) 與 Rhinoceros 的所有公司 Robert McNeel & Associates 之間具有法律效力的協議，效力及於電腦軟體與可能附帶的媒體、列印資料與線上或電子文件。

Rhinoceros (Rhino) 為 TLM, Inc. d.b.a. Robert McNeel & Associates 所有，並受到著作權法、國際著作權條約及其它智慧財產權法和條約的保護。Rhinoceros 僅係經授權使用，而非販售賣斷。

只要同時使用此授權的人數不會超過授權允許的人數，Robert McNeel & Associates 授予您一份此軟體的非專屬授權。此授權可用以下兩種方式之一安裝：

A - 安裝在您所管理、無網路相連的電腦上。

B - 安裝在您所管理的電腦上的 Zoo，您可以授權非您所管理的電腦從 Zoo 取得授權。

除非您的授權有特別註明，否則一般的授權都是單人授權。

教育授權版與不可轉售授權版都是 30 人授權。

教育單人版的授權不可轉移，且無法以 Zoo 管理。

使用 Zoo 管理浮動授權的詳細說明請參考：[www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo)

您必需將此軟體視為如同書籍或其它有版權的資料 (例如：唱片或影片)，您可以保存此軟體的備份，但不可散佈此軟體的任何部分與可能附帶的任何檔案或資料。

此授權安裝到電腦後可能會要求驗証授權。

教育版 (Educational)、教育授權版 (Educational Lab)、不可轉售版 (NFR) 及不可轉售授權版 (NFR Lab) 的授權不可轉移。

Robert McNeel & Associates 對於使用此軟體所獲得的效能或結果不做任何明示、暗示、法定、慣例及其它的保證或承諾。包括 (但不限於) 不保證此軟體可成為商品、不保證此軟體適用於任何特定用途。此軟體及附加的檔案資料僅提供作為使用本產品的基本部分。

Robert McNeel & Associates 不對購買或使用此軟體及附加的檔案資料所造成的任何特殊、衍生、間接、偶發或可能發生的損害做任何保證及負擔賠償責任。

這個產品可能會送出匿名的使用統計資訊，如果您想關閉這項功能，請參考產品的說明文件。

## 適用的法律

- a. 如果您的軟體是在美國取得，但您不隸屬於州立或聯邦機構，不論法律原則是否有衝突，違反此軟體使用授權合約與否由華盛頓州法詮釋。其它諸如消費者保護法、公平交易法及民事侵權相關的訴訟主張由您當地的州法管轄。
- b. 如果您的軟體是在美國以外的國家取得，由該國的法律管轄。
- c. 如果您隸屬於美國州立機構，此軟體使用授權合約由您當地的州法詮釋。
- d. 如果您隸屬於美國聯邦機構，此軟體使用授權合約由美國聯邦法詮釋。

## 软件用户许可证合约

当您安装、复制或以任何方式使用 Rhinoceros 时,代表您愿意受到以下的软件用

户许可证合约 (EULA) 的规范。如果您不同意此软件用户许可证合约所列出的条款,请勿安装或使用 Rhinoceros,您可以将它退回至您购买的地方,并获得全额退款。

此 Robert McNeel & Associates 软件用户许可证合约是您 (个人或单位) 与 Rhinoceros 的所有公司 Robert McNeel & Associates 之间具有法律效力的协议, 效力及于计算机软件与可能附带的媒体、打印数据与在线或电子文件。

Rhinoceros (Rhino) 为 TLM, Inc. d.b.a. Robert McNeel & Associates 所有, 并受到著作权法、国际著作权条约及其它知识产权法和条约的保护。Rhinoceros 仅系 经授权使用,而非贩卖卖断。

只要您的使用用户数不超过您所有拥有的许可证数, Robert McNeel & Associates 授权您非独占许可使用此软件。你可以选择下面的方法安装许可证。A: 安装到您自己的单机内。B: 安装到你自己单机上所运行的许可证管理器 Zoo 内。你可以授权其他电脑访问 Zoo, 如果您把 Zoo 安装在服务器上, 同时在线使用的用户数必须与您所拥有的许可证数相同。除非您的授权有特别注明, 否则一般都是单一用户授权, 教育授权版与不可转售授权版许可证为30用户授权, 教育版单一用户授权不能被转移, 也不能通过 Zoo 来管理。

使用 Zoo 浮动管理许可证的详细说明请浏览 [www.rhino3d.com/zoo](http://www.rhino3d.com/zoo) 。

您必需将此软件视为如同书籍或其它有版权的资料 (例如: 唱片或影片), 您可以保存此软件的备份,但不可散布此软件的任何部分与可能附带的任何档案或数据。此授权安装到计算机后可能会要求验证授权。

教育版 (Educational)、教育授权版 (Educational Lab)、不可转售版 (NFR) 及不可 转售授权版 (NFR Lab) 的授权不可转移。

Robert McNeel & Associates 对于使用此软件所获得的效能或结果不做任何明示、暗示、法定、惯例及其它的保证或承诺。包括 (但不限于) 不保证此软件可成为商品、不保证此软件适用于任何特定用途。此软件及附加的档案数据仅提供作为使 用本产品的基本部分。

Robert McNeel & Associates 不对购买或使用此软件及附加的档案数据所造成的 任何特殊、衍生、间接、偶发或可能发生的损害做任何保证及负担赔偿责任。

这个产品可能会送出匿名的使用统计信息,如果您想关闭这项功能,请参考产品的 说明文件。

### 适用的法律

a. 如果您的软件是在美国取得,但您不隶属于州立或联邦机构,不论法律原则是否与冲突,违反此软件用户许可证合约与否由华盛顿州法诠释。其它诸如消费 者保护法、公平交易法及民事侵权相关的诉讼主张由您当地的州法管辖。

b. 如果您的软件是在美国以外的国家取得,由该国的法律管辖。

- c. 如果您隶属于美国州立机构,此软件用户许可证合约由您当地的州法诠释。
- d. 如果您隶属于美国联邦机构,此软件用户许可证合约由美国联邦法诠释。